ՆՈՒՄԵՐՈ 1842

1883 ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ 4 ՇԱԲԱԹ

ԵԼՍԻՆՃԻ ՍԼՆԷ

ԹԷՐԱԷՄԱՆԸ ԷՖԷՄԵՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՈԼԻՍԻԳԻՅԻ ԻԼՄԻՅԻ ՎԷ ՄԻԼԼԻՅԻ

ՎԷ ՍԱՒՐԷՅԻ ՀԱՄԻ ԵՒՎԱՄԻ ԿԱԶԷԹԱ ՏԸՐ

ԱՊՕՆԷ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ

Մէջիտիէ 20 գրուշտան

ՍՊԱՄՊՈՒԼ ԻԶԻՒՆ

Պիր սէնէլիք	200 ղրշ.
Ալթը այլըգ	105 »
Իւչ այլըգ	55 »

ՎԻԼԱՅԷԹ ԻԶԻՒՆ

Բոլթա իւէ իրսալ օլունաճակլար իչիւն

Պիր սէնէլիք	240 ղրշ.
Ալթը այլըգ	125 »

40 ԲԱՐՍ.

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆԱԹԼԱՐԸ

Պէհէր սաթրը իչիւն

1 վէ 2 վէ ճիւնտի սահիֆէյէ	5 ղրշ.
Գիւնտիւ սահիֆէյէ	2 »

ԻԹԹԱՐ. Պանկա, Շիրքէթ վէ սանթը սարրաֆիկեյէ այիա իլանաթ.

2 վէ ճիւնտիւ սահիֆէյէրէ	6 ղրշ.
Գիւնտիւ սահիֆէյէ	4 »

Զիյատէ միւտտէթ իչիւն իլանաթա այրը բազարլըգ օլուր։

Մէվատտը նաֆիսա տայիր սէնտէր մէճմանէն գազէթէ օլունմակ վէ տէրճ օլունմայան էվրաք իտտէ օլունմայաճակ տըր։

40 ԲԱՐՍ.

Իտարէխանէսի, հէյէթը թահրիրիյէսի վէ մաթպաատը, Սպամպոլու Պապը Ալի հասատէսինտէ նումէրո 20 իտանէսի տիր։ — Կազէթանըն ումուրը իտարէ վէ թահրիրիսինէ այիա քեաֆիֆէյի մէվատտա հագգընտա Մուտիրի կազէթա Տիգրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունաճաղը կիւլի, քեաֆիֆէի մէքէմթիյսին տահի անրն նամընա կէտնտէրիլմէսի իգթիգա իտեր։

ԿԻՒՆԼԻՒԻՔ ՀԱՎԱՏԻՒ

Ցիւնքի է։-էրէստէ պէր վէճճը ամի օգունմըշ տըր։

«Էրգրում մահպուսիրնի մատէսինտէ տիվանը թէմեկ մահքէմէի իպթիտայիէնին գարարը-նը թատիգ իթմիշ օլմաղա, հիւքմը մէգքիւրը թատիգի իչիւն պիշիւմէ էվրագ կէչէն հաֆթա Մապէյնը Հիւմայուն քիթապէթինէ իրսալ գէլընմըշ տըր։ Ու հիւքմին չիտտէթի՝ մէրհամէթը հազրէթը Շէհրիյարի իլէ թախֆիֆի պուրըլտըգը տիւն ըվայէթ օլունույոր իտի։»

—

Ղիէննատա նէչը օլունան պիր կազէթանըն քէնտի գավինճէ Տէրսաատէթէն պտրզը պապը մալիւմաթա կէօրէ, զաթը հազրէթը Շէհրիյարի՝ հէր չէյտէն էվվէլ մէսաիլը մալիյէ վէ էգզօնմիգը էյէ իլէ մէշզուլ պուլունմագտա, վէ մէմալիքը Օսմանիյէնին թէճէտտիւտ վէ իւմրանը մատտիսինի վիճուտէ կէթիրմէյէ սայ վէ աքզու պույուրմագտա տըրլար։ Բէգալիք լօրտ Տիւֆրինէ տէ զաթը հազրէթը Բատիշահի՝ էն գիյատէ մէմէլէքէթին մէնապիի թապիիյէսինի իհտա իթմէք գայկըսընտա պուլունտրգընը իյմա իթմիշ, վէ լօրտ Տիւֆրին տահի բէք միւսիհի կէօրիւնէրէք, իսլահաթ մէսէլէսինի գալէ պիրէ ալմամըշ իմիշ։ (Մ.Ռ.Ռեուտ)

—

ՂԱԶԻ ՄՈՒԽԹԱՐ ԲԱՇԱ

Վիէննանըն Թէլեգրաֆ կազէթասը՝ Ղազի Մուխթար բաշա հազրէթէրինին Բրէնս Պիզմարգ իլէ վուգուս պուլան միւլագաթընտան պահս իթմէսիի տրբատա, պէր վէճճը աթի պէյանը միւթալաթ իթմիշ տիր։

Կէօրունիյտէ Ալէմանիա Պաշ վէքիլինին իթթիհազ իթտիկի բոլիթիգա վաստէթասըյլա Էվրօբանըն օրթա եէրինտէն պոյընա վազ օլունան «սիւրթունը սուլհ ու ասայիշ» Պողազ իչինէ գատտարուգանճագ տըր։ Մուխթար բաշա՝ Հօմպուրկ մանօվրալարընտա Ալէմանիա իմբէրաթօրը Թարաֆինտան իլթիֆաթը ֆէվգէլըյայէ իլէ գաւալ օլունտրգտան մատտա, Գէրլինտէ տէ Ալէման էվլիյաի ումուրը յա միւնասէպաթը մահրէմանէտէ պուլունմըշ, հաթթա Բրէնս Պիզմարգ Ֆրիտրիխսրուհէտէ էմման քնտնէյի գապուլ իթմէգ իչէն, Մուխթար բաշա օրատտա պիրէ գապուլ օլունմըշ տըր։ Միւսարէյէյհ Օսմանը մէմուրը՝ Պաշ վէքիլ իլէ ուզուն ուզատիյէ միւլագաթ իթմիշ, վէ մայէթինտէ պուլունանլարա պէյան իթտիկի վէճճէյէ միւլագաթը մէզքիրէ նէթիյէսինտէն բէք մէմնունե օլմըշ տըր։ Մուխթար բաշա Տէրսաատէթէ կէթմէք իչիւն վիէննայա ուզրայաճաղը ճիհէթէ, պիզիմ (Ավսթրիանը) խարիճիյէ նազրընը տահի կէօրմէք իչիւն պու. Ֆրանսան խթիֆատէ իթմէսի միհթէմիլ տիր։ . . .

. . . Զաթը հազրէթը Շէհրիյարի՝ ճէնուպի Էվրօբանըն իւչ շէպկի ճէզիրէլէրիյէ Էվրօբա մէրքէզինի չամիլ օլաճագ օլան պէր պէօյուք հէյէթը իթթիհատիյէի սուլհիյէյէ բէք մութապրգ պուլունան պէր մէմուրիյէթը մախսուսէյի աղ էհէմմիյէթի օլան պէր զաթա թէվտի ու թէֆիվիզ պույուրմագ իսթէմէմիշլեր տիր։

Պէրլինին Նուֆուզ Յայրուն կազէթասը տահի Մուխթար բաշա հազրէթէրինին մէմուրիյէթը մախսուսինէ պէր էհէմմիյէթը ազիմ վէրէբէք չէօյլէ տէմիշ տիր։

Պէշիւք մանօվրալար էանասընտա Ղազի Մուխթար բաշանըն Հօմպուրկա իրսալի վէ հազգընտա սուրէթը մութանթանէտէ վուգուս պուլան իլթիֆաթ՝ այնը վազգթտա զուհուրա կէլէն տիկեր միւթէատտիտա վուգուաթլար սէպէկիյլէ, լայըգ օլտըգլարը սուրէթտէ տիգգաթը ումումիյէյի ճէլպ իթմէմիշլեր տիր։ Ահմէտ Մուխթար բաշանըն Ալէմանեայա ազիմէթինի մուճիպ օլան ասքէրի ինճէ բօյիթիգալար՝ հէնուզ չիմտիրիք պիր էսլար, հէր տէ էյի կիրլէնմիշ պիր էսքար տըր։ Լաքին պու պէօյուք Օսմանլը զապիթինին իրսալի հատտը զաթընտա չայանը տրգգաթ պիր վագտա տըր, զիրա Օսմանլը տէվլէթինին Էվրօբաի մէրքէզի հէյէթը իթթիհատիյէսիյէ ճէրէյան իտէն միւնասէպաթը հասէնէսինի իրսալ իթմէյէ չալըշանլար օլմուշ տըր։

Ղազի Մուխթար բաշա հազրէթէրինին քէյֆիպ տուշտիյունիւ տիւն պիր Ռէ-Ռէ թէլէկրաֆը խապէր վերմիշ իտի իսէ տէ, միւշարէլէյհին քէմալը ազիյէթտէ օլարընը վէ հաթթա չիտտի վիէննայա մուվասէլէթ իթմիշ օլաճաղընը մալիւմաթը խուսուսիյէսինէ իսթինատէն տիւնքի Մ.Ռէ-Ռէ եապը յօր։

Ալէման կազէթալարընը պէյանընա կէօրէ, մէէզունէն էյան Ալէմանեասա պուլունան Օսմանլը էրքէանը հարպ բէխը սանիսի Ալէմանեալրգահէրը բաշա հազրէթէրի տահի Ղազի Ահմէտ Մուխթար բաշա հազրէթէրի կիպի բըրէնս Պիզմարգ թարաֆընտան ծրիտրիխսրուհէյէ տավէթ օլունմուշ իսէ տէ, միւշարէյէյհ՝ մասալիհը միւսթաճէլէ սէպէպլիլէ Ալէմանեա Պաշ վէքիլինին արզուսընա մուվաֆագաթ իտէմէմիշ տիր։

—

Պուտուատան եազըլան պիր թէլէկրաֆա կէօրէ, Օսմանը վէ Գարատաղ թահտիրը հուտուտ գօմիսիօնը՝ վուգուա կէլէն միւշքիլաթը ազիմէ սէպէպլիլէ թաթիլը մուտէլաթ իթմիշ տիր։ Միւշքիլաթը մէզքիրէյէ սէպէպ չու իմիշ քի, բիւրզէրին, իբէք վէ եագօվօ Արնաուտլարընտան միւրէթթէպ պիր ճէմիյէթ. իճթիմա իտէրէք, գօմիսիօնը մէզքիրը մուամէլաթընա գուվվէի ճէպքիյէ իլէ մուգավէմէթ իթմէյէ գարար վէրմիշ տիր։

—

Տէրսաատէթտէն Նուֆուզ Յուրէ Բրէ-ռէյէ եազըլըգընա կէօրէ, Պապը Ալի՝ Պուլկարիսթանտաքի հուլգուգը հիւբիւմանիսինի վրգայէ իթմէք իւզրէ պիր մուամէլէի տիրլօմաթիգէյէ իճրասը նիյէթինտէն վազ կէչմիշ տիր, զիրա պապը սիւֆէրան էճնէպիյէ՝ Պէրլին ահտնամէսինին պու պապտէ ապրգ վէ միւսէրրահ օլուսընը պիլիթթար, պէօյլէ պիր մուամէլէյէ հաճէթ օլմատըգընը, վէ հաթթա ահվալը հազրէտէ մուամէլէի մէզքիրէնին միւնասէպէթսիզ օլաճաղընը, վէ պէօյլէ պիր չէյէ լիւզում օլմըգտա էվրօբա տիրլօմասիսինին քէնտիսինէ մուավէնէթ իտէճէկինի Պապը Ալիյէ պէյան էյլէմիշլիր տիր։

—

Պուլկարիսթան խարիճիյէ նազրընը Մ. Պալապանօֆ՝ Օսմանլը թիճարէթ ահնամէյէրի հագգընտա մէճիսը մէպուսան ադասընտան Մ. Վոյէֆէ ճէվապէն, մէզքիր ահտնամէյէրին միւտէթէրի խիթամ պուլուպ թիւրքիա թարաֆընտան ֆէսխ իտիլտիքլէրինի իչար իթմիշ, վէ միւնասիպ վագթտա Պուլկարիսթան մէնաֆիինէ մուվաֆիգ եէնի ահտնամէյէր ագտ իտէպիմէք իւմիտինտէ պուլունտրգընը պէյան էյլէմիշ տիր։

Գարիթիւասիհօնլար էանի ուհուտը աթիգա մէսէլէսինէ կէլինճէ, նազրընը մուամիլէյհ՝ Պուլկարիսթանա կէօսթէրիրէն ուսուլին տէկիլէրէր թարաֆընտան թատիլ օլունաճաղընա, վէ Ա-ւրսթրիանըն տա վիտին վէ Բուսճուգտա պուլունան բօսթախանէլէրինի ֆէսխ իտէճէկինէ, վէ իսթամբուլ մէգաէսինտէ, էմարէթին սրրգի Պուլկար օլարագ պիր հէյէթը սըհհիյէյէ մալիք օլաճաղընա պէյանը իւմիտ իթմիշ տիր։

—

Գահիրէտէն իչար օլունտուգունա կէօրէ, Խարիվ հազրէթլէրի՝ հէթրը ըրզ վէ զաթը նուֆուս ճինայաթընտան մատտա Մրսրը վազ աալարընտա պիր ճինայէթ իճրասը իլէ միւթթէհիմ պուլունարա աֆվը ումումիյի միւպէյնին պիր գարարնամէ իմզա էրլէմիշ տիր։

Տիկէր պիր գարարնամէ իլէ տահի Գահիրէ վէ Իսքէնտէրիյէսէի տալիյէ գօսիսիօնլարընը վէ տիվանը հարպլարընը տաղըտըլմասը էմր օլունաճագ տըր։

Աֆվը ումումիտէն միւսթէնա օլան ճինայաթ՝ մէհքիմը տալիյէտէ բուլէթ օլունտաճագ տըր։

—

Թէլէկրաֆ՝ Ղազի Մուխթար բաշա՝ Տէրսաատէթ ավտէթլէ, պու սապահ պուս բայա մուվասէլէթ էյլէմիշ տիր։ Միւշարէյէյ՝ բէյոը վիքէլա Գոնթ Դալ նոբիյէ վիկիթա վէրմիշ տիր։

Պէրլին 16 հոկտ.

Բուսիատա Բօռոլիա էյալէթինտէ Զիվինքաէն չէքիլէն պիր թէլէկրաֆ՝ չէհրը մէգքիր սինակսանտա պիր գարշըճգլըգ վուգուա կէլէրէք, 40 քիլինին թէլէֆ վէ 30 քիլինին մէճրուհ օլաճաղընը խաբէր վէրմիյօր։

Խաբէնտէրիյէ 16 հոկտ.

Գօլէրա բաբօրթը։

Հոկտեմբեր 13տէ Խաբէնտէրիյէտէ հիշ, Իսնէ վէ Ասիրտատա 10 վէ Ֆիյաթ, վէ հոկտեմբեր 14տէ Խաբէնտէրիյէտէ հիշ, Իսնէտէ 13 վէ Ասիրտատա 5 վէ Ֆիյաթ վուգուս պուլմուշ տըր։

Աֆանս Բիւթէրն Վէտէլ Մ. Ինվիտրը Բարոֆքընտան մարդասիրը Բրէլէ օրտէն Շէնէրոֆլեր տըր։

Բարիզ 15 հոկտ.

Հէյէթը Ֆիքէլա բէյոլ Մ. Ֆիլիբ Ֆէյերի՝ տիւն Հավրտա խրատ իթմիյի պիր նութգատա, միւլք ու հիքիւմէթի՝ բատիգալ Ֆրգասը իլէ քեամիէն գաթը միւնասէպաթ իթմէսի լիւզումընը պէյան էյլէմիշտիր։

Բարիզ 16 հոկտ.

Հօնկ-Գոնկտան չէքիլէն պիր թէլէկրաֆըն թէէմինէ կէօրէ, Զին հիքիւմէթի՝ Թանքին հուտուտընա ճէմ իթմիշ օլուղը ասքէրի կէրիյէ չէքմիշ տիր։

Եավէրանը հազրէթը Շէհրիյարի-ատն Տրէյսէ բայրա Լէյէն դ'Օէօը նիշանընին գօմանտէօրլիք բիւթիպ-ի իթա գլըլմըշ տըր։

Վիէննա 16 հոկտ.

Ղազի Մուխթար բաշա՝ Տէրսաատէթ ավտէթլէ, պու սապահ պուս բայա մուվասէլէթ էյլէմիշ տիր։ Միւշարէյէյ՝ բէյոը վիքէլա Գոնթ Դալ նոբիյէ վիկիթա վէրմիշ տիր։

Պէրլին 16 հոկտ.

Բուսիատա Բօռոլիա էյալէթինտէ Զիվինքաէն չէքիլէն պիր թէլէկրաֆ՝ չէհրը մէգքիր սինակսանտա պիր գարշըճգլըգ վուգուա կէլէրէք, 40 քիլինին թէլէֆ վէ 30 քիլինին մէճրուհ օլաճաղընը խաբէր վէրմիյօր։

Խաբէնտէրիյէ 16 հոկտ.

Գօլէրա բաբօրթը։

Հոկտեմբեր 13տէ Խաբէնտէրիյէտէ հիշ, Իսնէ վէ Ասիրտատա 10 վէ Ֆիյաթ, վէ հոկտեմբեր 14տէ Խաբէնտէրիյէտէ հիշ, Իսնէտէ 13 վէ Ասիրտատա 5 վէ Ֆիյաթ վուգուս պուլմուշ տըր։

Աֆանս Բիւթէրն Վէտէլ Մ. Ինվիտրը Բարոֆքընտան մարդասիրը Բրէլէ օրտէն Շէնէրոֆլեր տըր։

Լօնտրա 15 հոկտ.

Պու սապահի կազէթալարընը Սայկոնտան ալարագ նէչը իթթիհատիյէի պիր թէլէկրաֆա նազարէն, Թոնքինլիլէր՝ պիզիմիմէ էվրօբալիլարը վէ հէրին Մանսարինէրիի գաթլ իտէճէքլէրինէ տահիր Հանոյրն հէման պիզիմիմէ սօգագլարընա եաթթալար եարբշըրմըշլար տըր։

Գրանչիատ 15 հոկտ.

Պու կիւնլէրտէ պուրատա վէ Բիկատա եէնիտէն պապը նիհիլիսթէր թէվզիֆ օլունմուշլար տըր։

Պէրլին 15 հոկտ.

Ղազի Մուխթար բաշա՝ նամիզատլըգընտան քեամիլն քէսքը սրհհէթ իթտիյի վէ Պէրլինէ վուգուս պուլան սիյասի վիզիթասրնան զիյատէսիյէ մէմնուն օլաճաղը հալտէ, տիւն ագշամ Վիէննայա միւթէվէճճիհէն հարէքէթ էյլէմիշ տիր։

Բրէնս Պիզմարգ՝ Պենուդ գատար Պէրլինէ ազիմէթ իթմէյիսի, Ֆրիտրիխսրուհէտէ գալաճագ տըր։ — Գոնթ Հացֆէլտ պիր գաչ հաֆթա մէճգուսէն Գոսլէնցտէ գալաճագ տըր։

ՏԱԼԹԻԼԻԳԼԷ

Պայրատին պիրինճի կիւնիւ ումումի վիւքէլան ֆիիսամ հագարա-խանա վէ զէրրաէ էսամիէրի մուհարրէր զէվթա վէ սաիր պապը պէնտէկեանա նիշանը իմթիյազ միտալեալարը էհսան պույուրըլմըշ տըր։

Տար իս-Յատաթ-իւշ-Շերիֆէ Ազասը Հաֆըզ Պէհրամ աղա, վէ Մապէյն պաշ քեաթիպի Ալի Բիզա բաշա, վէ Մէզզուբէնան հազրէթը Շէհրիյարի Օսման պէյ, վէ գուբէնան սանի Էլճաճ Ալի պէյ, վէ Թէրճեմանը տիվանը Հիւմայուն վէ Թէշրիֆաթը ումումիյէ նազրը Միւնիր պէյ, վէ գուբէնատան Մահմուտ վէ Բաղիպ պէյլէր վէ քեաթիպը խուսուսիի հազրէթը Շէհրիյարի Բէյշիտ վէ սէր Թիւֆէնկիի հազրէթը Շէհրիյարի Ահմէտ ճէլալէտտին պէյլէր հազարաթընտ, վէ թէֆթիշ վէ թէնսիգը ասքէրի գօմիսիօնը ալիսինին պիրճիմէտ աղաի քիրամրնա իհսան պույուրըլմըշ տըր։

Բեզազիք աթ իտէքի նիշանլար ասլի իհսան պույուրուլմըշ տըր։

Քեաթիպը խուսուսի հազրէթը Շէհրիյարի Բէյշիտ պէյ էֆէնտի իլէ թէֆթիշը ասքէրի գօմիսիօնը ազասընտան ֆէրիդ Հիլմի բաշա հազարարմընա իբինճի, վէ գօմիսինը մէզքիր աղասընտան միրիլիա Մուզաֆֆէր բաշայա իւչինճի բիւթպէտէն նիշանը Օսմանի իհսան պույուրըլմըշ տըր։

—Եարըն ագշամ Ինկիլիզ սէֆիրի Լօրտ Տիւֆրին իլէ մատտասընա վէ սէֆարէթը մէզքիրէնին պապը մէմուրիյինինէ վէ սէնիզ ալթը թէլէկրաֆ գումբանեասընը բէխի Մ. Բիտրբա իքրամէն Մապէյնտէ պիր զիյաֆէթ քէնտտէ պույուլաճագ տըր։

—Զաթը հազրէթը Բատիշահինին արզուսը միճիպինճէ Ֆրանսա սէֆիրի Մարգի տը Նօայլ պաշ թերճէման Մ. տը Լանժվիլ իլէ պէրպաէր բազար կիւնիւ Մապէյնը Հիւմայունա պիլ ալմիէ, հուզուրը Շահանէյէ չըգմըշ վէ իթթիֆաթը ֆէվգէլըյայէ մազհար օլմուշ տըր։

Պու միւնասէպէթլէ սէֆիրը միւշարէլէյհ՝ զէվճէսի Մատամ տը Նօայլա իթա պույուրուան պիրինճի բիւթպէ Շէֆգաթ նիշանը զիյանընտան տօյլը արպը թէշէքքիւր էյլէմիշ տիր։

Մէհմուտպա կէօրէ իչպու միւլագաթ իլի սաաթ գատար սիւրմուշ տիր։

—Տիւնքի Մ.Ռէ-Ռեուտ օգունմուշ տըր։

«Մալիւմ օլարընը վէճճէյէ, միւթէվֆա ճէզաիրի Մկիտիշ ադանընն էէնիքէօյտէ ինչա իթտիրմիշ օլտըգը պէօյիւք եալը՝ պուտանտ30 սէնէ գատար մուգատտիմ հիւքիւմէթը Սէնիյէ թարաֆընտան զապթ ու միւսատէրէ օլունմուշ իտի։

«Խապէր ալտըգընմըզդա կէօրէ, զաթը հազրէթը Բատիշահ՝ Ավսթրիա—Մաճարիսթան սէֆիրլէրինէ եազըլըգ սէֆարէթխանէ իթթիհազը իչիւն մէզքիր եալըյը Ավսթրիա իմբէրաթօրը Ֆրանսօա ժոզէֆ հազրէթլէրինէ իհսան էյլէմիշ տիր։ Էվգաֆ նէզարէթի՝ ֆէրաղ մուամէլէսինին սիւրաթը միւմքինէ իլէ իճրասը զրմիրնտա լազըմ կէլէն պիզիճիմէ մուամէլաթը բէսմիյէլի իյֆա իթմէյէ էմր ալմ էյլէմիշ տիր։ Թէէմին օլունտըգընա կէօրէ, եալընզ մէզքիր պինա՝ ճէզաիրլիյէ 100,000 Օսմանը լիրասընա չըգմըշ տըր։

«Պարօն Գալիս՝ հագիգաթէն գրայա չայան օլան իչպու հէտիյէտէն տօյլը իմբէրաթօր նամընա օլարագ խաքիաի Շահանէյէ արզը թէշէքքիւր էյլէմիշ տիր։»

—Հէյպէրի ատասընտա մուգիմ միւթէպէր պիր Բումբն խանէսի պազչէսինէ պազը Հայատուտպար թարաֆընտան տէրունինտէ պիր մէքթուպ իլէ պիր մէնսիլ ամբլըպ, քէնտիէրինէ 210 լիրա վէրիլմէսի վէ վերիմմէտիյի հայտէ գաթլ իտիրճէյի թէհտիտ օլունարը եազըլմըշ իտի։

Մէգքիւր մէնտիլին՝ պազչէյին տուվարլարը տիպինտէ պուլունան լիման ագաճլարընա իրիշմէ քոխ-ղին պուլունտրգը եէրէ սիւշմէսի գայրը գասքիլ օլարընտան, պու մատտէնին օ ագշամ կէօրա հայատուտպարը գօմիսարմը վէ սիւլտէ տահի պօշլամիշ օլան պազչէյան Զաֆիրի թարաֆընտան գուրուրմուշ պիր տուզաղ օլարընա չիպսէ հասբլ օլարագ մէրգում՝ թարաֆը զապթատան թահրը թէվգիֆ վէ իսթինթագա պաշլամըշ տըր։

—Բազար կիւնիւ Ֆէնէրտէ թահրա Մինարէ նամ մահալլէտէ պիր չօճուգ՝ պիրինճի գաթրն բէնզէրէսինտէն զալարընը ալարագ իրիշմէ գէլտիրէնինէ տիւշիւսլ, իւմիսիզ պիր հալտէ զէտէլէնմիշ տիր։

—Կէչէն հաֆթա էրէն քէօյիւ ճիվարընտա Դալիպ նամընտա պիրի՝ պիր Բիւրտ ճէլէպի թէլէֆ իտէրէք, մէրգումըն սաթմըշ օլարընը գօյունարը բարասընը դասպ իթմիշ վէ ֆիրարէ մուվաֆֆագ օ մուշ իսէ տէ, բազար կիւնիւ Պէյօղլունտա ալզ ու կիրիֆթ օլունմուշ տըր։

—Տիւնքի կիւն Օրթաքէօյտէ պիր մուհաճիր իլէ պիր էրմէնի՝ զալիպա սէրհօշլըգ էսէրի օլարագ եէքտիկէրիյլէ գավկայա թուլթուլուպ, էրմէնի մուհաճիրին գաֆասընա պիր չէչ վուրարագ մէրգումրն գաֆասընը եարընճա՝ մուհաճիր տահի իսամինի պուշագլա ֆէնա հալտէ եարալմըշ տըր։

—Մահճիմ օլտուգլարը միւտտէթը ճէզաիրէյէրինին իչտէ իրի գըսմընը իբիսալ իթմիշ օլան պիր չօգ մահպուսին Պարամ միճնասէպէթլէյէ ազատ իտիլմիշլէր տիր։

—Աթինատա Օսմանլը սէֆարէթինին իբինճի սըր քեաթիպի Միւնիր պէյ էվվէլքի կիւն Տէրսաատէթէ կէլմիշ տիր։ Մումանէյհին Տէրսաատէթտէ պիր մէմուրիյէթ թային օլունաճաղը մէրվի տիր։

(Սիր հավտասաթ իչիւն սոն սահիֆէյէ միւրաճաաթ օլունա)

ԻՖԱՏԻՒ ՄԻՒՀԻՄՄԻ

Պունտան եէրմի կիւն գատար մուգատտէմ կազէթամըզտա, «Լեկզիսիոն Տէլիին» նամընա պիր նասը իլանընը՝ Գալաթատա Մէհմէտ Ալի բաշա խանընն ալթընտա Ռաֆաէլ Գ. Լամպրիտինին 122 նումէրօլը մաղազասընտա վէ Սպամպոլտա Պէօյիւք Կէօմիւրին գարշըսընտա Յարրաֆ Կիւլիւսթանեան Աբթին էֆէնտինին 27 նումէրօլը մաղազասընտա ֆիւրուխթ օլընարը սահիպի թարաֆընտան իլան իտիլմիշ իտի։

Անճագ պու իլանատան գուլլանընարը հէման քեաֆիֆէսի պիրը մաղարրաթ կէօրմուշ օլուպ, էգճիմէկ տօսթլարըմըզդան պիրի տախի մուալիճէի մէզքիրէտէն խիմմալ էյլէտիքտէ, պաճագլարընտա պիր չիշինիլիք բէյտա օլուպ, աթբպպա թարաֆընտան պունն միհիմմ ամէլիյաթը ճէրբահիյէ իճրասընա միհթաճ օլարը պէյան օլունմուշ, վէ մուճիպինճէ ամէլիյաթը մէզքիրէ իճրա իտիլէրէք, իչպու խասթալըզը մէզքիր նասը իլանընան նէչէթ իթտիկի աթբպպաի մուամիլէյհիմ թարաֆընտան մէրգում խասթայա իֆատէ իտիլմիշ տիր։

Պինաէն ալէյհ մէզքիր նասը իլանը հագգընտա Մէքթէպը Թրպպիյէի Շահանէնին նազարը տիգգաթընը տավէթ իտեր, վէ պու իլանընն թահլիլիլէ (անալիզ) մուղրը օլուպ օրմատրընը բէսմէն իլան իթմէսինէ ինթիզար էյլէր, վէ պու իլանա տէկին քիմիէնին պու իլանը գուլլանմասընը նասիհաթ իտէրիզ։

Զանընը աճիղանէմիզէ կէօրէ, պու կիպի գարալը գումու վէ չէչէ իչինտէ մահֆուզ օլարագ էհալիյէ սաթըլան իլանլարընը քեաֆիֆէսի ֆիրուխթ օլունմագտան էվվէլ, ճէմիկթը թրպպիյէ թարաֆընտան թէտգիգ վէ մուամլէնէ օլունարագ պատէհու սաթըլմագ լազըմ կէլիր իքէն, պու նէլզարէթի միհիմմի վուգուս պուլմատըգընտան, չօգլարը տան քէնտինէ իսթէտիյի կիպի իլանլար իյճատ ու թէրթիպ իտէրէք սրհհէթը ումումիյէյէ թատալը իթմէքտէ օլմաղա, տիրխանը ալիի հազրէթը Շէհրիյարի միւզթէզասընճա հէր ուլզնընը-զը վէ նիզամընը-զը տէֆի չարէսինէ պագրլըգը կիպի, պալէատէ զիրը օլունան ուլզուսընը-զը-զը տահի տէֆ ու բէֆ օլունաճագընը գավիէն իւմիտ իտէրիզ։

ԱԶԳԱՑԻՆ

ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ՄԷՍԷԼԷՍԻ ՎԷ ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ՄԱՄՈՒԼ

Օգուսանարրմրզը տերիսթը իտէճէլրէրի վէճճէյէ, մէյտանտա պուլունան կաթողիկոս մէսէլէսի հագգընտա իդմիրին Աբ-ելեան Մ-ամուլընտա բէյտերբէյ եազրլան պէնտլերի պունտան ագտէմ այնէն կազէթամրզա նագլ ու տերճ իթմէքտէ իտէր։

Մէգքիւր բիսալէնին Ցունիս նիսսէսի հէր նասրլա էլիմիզ կէճ եէթիշտիկինտէն, մէզքիւր պէնտլերին սօն գրամընը պու կիւնքի կազէթամրզին իչ սահիֆէսինէ տերճ իթմէյէ մէճբուր օլմուշտը տըր։ Պու գրամ՝ կաթողիկոս ինթիսապընա միւթէալիգ օլուպ, 1866 վէ 1883 սէնէլէրինին ինթիսապտի լայհալարընը մուգայէսէ իթմէքտէ, վէ պունլարրն եէքտիկէրինտէն օլան թէֆէվվիզէրինի վէ իճրասը նագ ապիլ օլան ֆգրալարընը մէյտանա գօյմագտա տըր։

Պու արա Միլլէթ մէճլիսը ումումիսինտէ կաթողիկոս ինթիսապը մէսէլէսի սուրէթը խաֆիյէ վէ ճիտտիյէտէ միւգաքէրէ իտիլմէքտէ օլտուգունտան, մէմմուլ իտէրիզ քի, Աբ-ելեան Մամուլը Ցունիս նիսսէսինի հէնուզ միւթալէա իթմէյէն երեսփոխանլարա վէ պա խուսուս օգուսանլարըմըզդա պիր խրտմէթ իթմիշ օլուրըզ։

—

Նարը գարու 3 հոկտ. 83
Մեծ. Տէր,

Յառաջիկայ ուրբաթ հոկտ. 7 թագիս խորն. և Վտա. երկսեռ վարժարանաց տարեկան քննութիւններն պիտի կատարուին ըստ հետևեալ կարգացոյցի։

Ուր. ժամ 3էն սկսեալ. Քրիստ. Հայ. Տաճկ.

Շբ. ժամ 3էն սկսեալ. Թուար. Աշխարհ. Գիր. Գծագր.

Կիւր. ժամ 3էն սկսեալ. Հայ. Գաղղ. Անգղ. բարձրագ. կարգաց։

Ուստի Հոգաբարձութիւնս կը խնդրէ Ձեր Մեծապատուութենէն որ բարեհաճիք Ձեր ներկայութեամբ պատուել Հոգաբարձութիւնս և քաջալերել զերկսեռ ուսանողս։

Մնամք յարգանօք
ի Դիմաց Հոգաբարձ.
Տեսուչ
Մ. Կ. Տեփէճեան

—

ԸՆԾԱՆԻՔ

Պիլխասսա միլլէթիմիզ նիսսանընն միւթալէա վէ թաալիմ ու թէրպիյէսի մագսէտինէ մէպնի մէյտանը ինթիշարա չըգմագա պաշլայան մէզքիր բրիալէի միւֆիտէնին իբինճի նիսսէսի տահի պու քէրրէ նէչը օլունուպ, միւնտերիճաթը աթիտէքի ճէտվէտէն իպարէթ տիր։

1. Բարի մայրեր (Շարադոր.). 2. Իգական սեռի դաստիարակութեան նկատմամբ. 3. Ընտանեկան նամական. (Շարդ. և Ֆրէ.) 4. Աւելորդ ծախքեր. 5. Օտարազգի գրագիտութիւն. 6. Կրօնական գիտելիք. 7. Առողջապահական տեսութիւն։

ՍՊԱՆԻԱ ԳՐԱԼԸ

(ՏԻՆԱՅ ԴԱՍԱԿԱՆԷՆ ԱՌԱՋ ԷՆԻՆ)

Գրալը մայրթինէ թային օլընան ասաքիր սայէսինտէ, միւշարէլէյհ հաղրէթլէրինին վէ ըսպանիա էլչիսինին արապալարը, սիրաթլա կէչիկ կիթտիքտէն սոնրա, իւքի թարաֆտա պիրիքմիշ օլան էհալինին արա եէրինտէքի եօլ տարլաշըպ, արթըգ սէյիրճիլէր, ատէթա արապամըզը թէքէրլէքլէրինէ սիրիւնմէքտէ իտիլէր։

Իշինտէ իւնիֆորմայը Սպանիալըլար պուլունան տիկէր պիր արապա տախի, պիզիմ արդամըզ սրրա կէլմէքտէ իտի։

Ինան դուլէպէլէյի թէքբարէն բաղրգլարա, եայդարալարա վէ պաղրըշմայա պաշլայրպ, եինէ հէր թարաֆտան «Պաթը՛ն Իհլան, պաթը՛ն Պիզմարգ» սէտալարը իշիթիլմէքտէ, վէ պիզ տախի պէօյիւք միշքիլթալա իլերուլէմէքտէ իտիք։

Պու արա, ինկիլիզճէ օլարագ, տօսթումա շէօյլէ սէօյլէտիմ։

«Պու ատէմէրտէն եալընըզ պիրիսի պիր իշարէթ կէօսթէրտիյինտէ, տէրհալ բարա բարչա իտիլմէմիզ պիր շէյ տեյիլտիր։»

Բէք եագընմըզտա պուլունան սէյիրճիլէր, էճնէպի պիր լիսան իլէ սէօյլէշմէքտէ օլտուղումըզը տույտուգլարընտա, եայդարալարընը թէքէրրիւր իթմէյէ պաշլատըլար։

Նիհայէթ ալթլարըմըզ, քէնտի կիտիշէրինի, տիւզ եւրիւմէք տէրէճէսինէ էնտիրմէյէ մէճպուր օլտուգլարընան, ալյատան պիւսպիթինն այրըլարագ կէրիտէ գալտըգ։

Արապաճըմըզ պիր արա արգասընա տէօնիւպ, արթըգ իլէրու կիտէմէյէճէյինի պիզէ խապէր վէրտի։

Թամ պու սըրատա, բէյսը ճիւմհուր Մ. Կրէվինին արապասը մայթինտէ պուլունան ասքէր եօլու թէքրարէն աչարըլընտա, եան պիր սօգագտան տիկէր պիր աչըգ արապա զուհուր իյէմի, քի պունուն իշինտէ կէնճ պիր ատէմ օթուրմուշ օլաբ, կիւեա Սպանիա գրալը քէնտիսի տիր կիպի, միւշարէլէյհ հաղրէթլէրինին թագլիտինի իթմէքտէ, շարգասընը չըգարըպ եայդարաճը սէյիրճիլէրի սեւամըմագտա, վէ ալա նարօլէոն հիյէթլէր իտէրէք, էլ իլէ էթրաֆա պուսէլէր թագտիմ իյէմէքտէ իտի։

Պու արապա տախի, բէսմի արապալար ալյընա դաթրլար, վէ իշինտէ օթուրան օլ կէնճ ատէմ, քէնտի հալ ու էթվարը իլէ սէյիրճիլէրին կիւլուշ եայդարալարը թահրիք իյէմէյէ մուվաֆֆագ օլմագտա իտի։

Շիմտի արթըգ սրգրճա կիտէպիմէքտէ իտիք։

Շօսէ ա՛Ընթէնին գարշը պէ գարշը կէչիլէճէք մահէլլինտէ տախի պէօյիւք զալէպէլիք կէօրիւնտի իսէ տէ, պունդարտա հէյէճան պուլունմամագտա իտի։

Գրալ պայլընընն Մատրիլէյնի կէչտիյինի կէօրտիւք։

Պուրալարտա հիչ պիր եայդարա իշիթիլմէտի։

Բիւ Բօայալ նամ սօգագտա, թէք պիր Սպանիա սանճաղը կէօրէպիտիք. պու սանճաղ, պիր պէրպէր տիւքքանը էօնիւնտէ օլուպ, պիւթիւն եօլ իւզէրինտէ կէօրմիշ օլտուղումուզ սանճաղ, իչթէ եալընըզ պու իտի։

Բլաս տը լա Գոնգօրա նամ մահէլտէ զիքրէ չայան պիր հալվագը օլմատը։

Քէօրրիւ, էյի սուրէթտէ մուհաֆազա օլունմուշ իտի։

Մէզբիւր քէօրրիւյիւ կէչիպ, Սպանիա սէֆարէթխանէսինէ եէթիշտիք։

Գրալ հաղրէթլէրի, մէզբիւր սէֆարէթխանէյէ վարըլ օլտուղունտա, պիր ադ բէնկի աթմըշ ֆագաթ պիր ալթիսթրլի կէօրիւնմէմէքտէ իտի։

«Պու իշլէրի եարան, եալընըզ պայաղը խալգ տըր» տէտի։

Հաղըրունտան պիրիսի, պու եօլճուլուղընտան հազզ իթմիշ մի տիր տէյի գրալա սիաալ իյէտիյինտէ, միւշարէլէյհ հաղրէթլէրի, «էվվէթ շիմտիյէ տէկին պու եօլճուլուղմտան չօգ խօշլանմըշ հալտէյիմ» ճէվապընը վէրտի։

Բարիզտէ պուլունան պաղը միւթէպէր Սպանիալըլար, տէր հալ սէֆարէթխանէյէ կէլիպ, քէնտի ուպուտիյէթլէրինի գրալա արզ իթտիյէր. վէ միւշարէլէյհ հաղրէթլէրի, սաաթ 3 տէ Էլիզէ սէրայընա կիթմէք իւզրէ եօլա չըգտը։

Բլաս տը լ'Էսբլանտա նամ ճատէնին պիր քէօշէսինտէ, մահէլլի մէզպուր ասաքիր թարաֆընտան մուհաֆզա թահթընա ալընմըշ իտի իսէ տէ, եինէ պիր թագըմ սէրսերիյէր, եայդարալար գօբարմահա պաշլատըլար։

Գրալ հաղրէթլէրի, Էլիզէ սէրայընա վարըլ օլտուղընտա տախի, օրատա տա եայդարալարընն կէրիսի կէլմէմէքտէ իտի։

Ահչամ իսթիւ, գրալ հաղրէթլէրի արթըգ Բարիզտէ տուրմաեըպ կիտէճէք տիր տէյի պիր թէվթուր չըգտը։

Պու վագալարտան տօայը չօգ սիթէմիլը վէ չօգ էթիրազլը վագը օլաճագ. վէ հէր թարաֆտան վուգուտ պուլաճագ հիւճումըրընը թահրիք իյէմէյէ մուվաֆֆագ օլմագտա իտի։

Շիմտի արթըգ սրգրճա կիտէպիմէքտէ իտիք։

Շօսէ ա՛Ընթէնին գարշը պէ գարշը կէչիլէճէք մահէլլինտէ տախի պէօյիւք զալէպէլիք կէօրիւնտի իսէ տէ, պունդարտա հէյէճան պուլունմամագտա իտի։

Գրալ պայլընընն Մատրիլէյնի կէչտիյինի կէօրտիւք։

Պուրալարտա հիչ պիր եայդարա իշիթիլմէտի։

Բիւ Բօայալ նամ սօգագտա, թէք պիր Սպանիա սանճաղը կէօրէպիտիք. պու սանճաղ, պիր պէրպէր տիւքքանը էօնիւնտէ օլուպ, պիւթիւն եօլ իւզէրինտէ կէօրմիշ օլտուղումուզ սանճաղ, իչթէ եալընըզ պու իտի։

Բլաս տը լա Գոնգօրա նամ մահէլտէ զիքրէ չայան պիր հալվագը օլմատը։

Քէօրրիւ, էյի սուրէթտէ մուհաֆզ

բոյն առթիւ, Թուրքիոյ կառավարութեան, որ կրնայ թարգման կանգնել առ որ անկ է։ Այս բաւական չէ. հեռաւորութիւնն, թիւրիմացութիւնն, նենգամտութիւնն և չահագիտութիւնն ըստէպ տարբեր գոյներով կը նկարագրեն այլ և այլ Հայ հասարակութեանց նկատմունքն՝ իրենց եկեղեցական բարձր իշխանութեան նկատմամբ, այնպէս որ բոլոր ազգին ճշմարիտ ղայմունքն դժուարին կը լինի իմանալ և իրաւունքն նկատողութեան առնուլ։ Այս պարագային մէջ մանաւանդ ակներև կերևի օրագրութեան կարևորութիւնն, բայց այն օրագրութեան որ քիչ շատ մամիոյ ազատութիւն կը վայելէ, որ գիտէ իր պաշտօնը խղճի մտօք և ուղղամտութեամբ կատարել ու այլ և այլ Հայ հասարակութեանց ներքին դգացմունքն ու կարծիքը անկեղծօրէն թարգմանել։ Արդ՝ ոչ միայն Հայ օրագիրներ գանուած կողմերն հազուագիւտ են Ազգին ճշմարիտ շահուց նպաստող գրիչներ և սահմանափակ է գրելու ազատութիւնն, այլ և կան Հայեր Հընդկաստանի, Պարսկաստանի, Ռուսաստանի և Ռումանիոյ մէջ՝ որ իրենց ձայնն լսելի ընելու, իրենց կարծիքն յայտնելու լրագրական գործիք չունին։ Այս ճշմարիտ ազգէտ մէ, որ ծանր հետևանքներ կ'ունենայ՝ մանաւանդ այնպիսի կենսական խնդիրներու առթիւ, ինչպէս կաթողիկոսանցն, երբ այնայր տերութեանց հպատակ գտնուող Հայոց ձայնն ու նկատմունքն պէտք էր որ լսելի լինէին՝ հասարակաց կարծեաց ատեանին առջև։ Իրաւ՝ մանաւոր թղթակիցներու միջոցաւ մեր հեռաւոր ազգայիններն փորձ փորձեցին խօսելու, բայց ամեն մանաւոր թղթակից լսուի վրայ հաւատարմութեան արժանի չեն կրնար լինիլ, քանի որ ստէպ ոմանք անձնական տեսակէտը կամ չահն իրենց տեսութեանց հիմն ու գրբգիր կ'ընեն։ Ասկից կ'հետևի որ հայք դեռ ևս չունին նոյն իսկ մտաւոր և բարոյական յարաբերութեանց գործիներն, այնպէս որ բոլոր Հայութիւնն չարժի, ոգևորի և կարևոր խնդրոյ մը վրայ իր կարծիքն յայտնէ։ Այսպէս Թուրքիոյ, Ռուսիոյ, Պարսկաստանի և Հընդկաստանի նոյնպէս ուրիշ հեռաւոր հայք իրարու գրեթէ օտար կ'մնան։ Ստէպ կրնան՝ անհամոզելի ընթերցողներու առջև, որ Ռուսիոյ հայք անկարող են՝ իրենց դրից շնորհիւ՝ բացէ ի բաց յայտնել իրենց ներքին բաղձանքն կաթողիկոսական և այլ կարևոր խնդիրներու մասին։ Ուստի այդ կողմէ ոչ ժողովրդային ցոյց և ոչ պաշտօնական յայտարարութիւն մը յայտնալի են՝ կաթողիկոսական խնդրոյն նկատմամբ՝ և միայն մանաւոր թղթակցութիւններ Մոսկուի և Հայրենիքի մէջ երբեմն ցոյց կ'տան Ռուսիոյ հայ ժողովրդեան ներքին բուն տրամադրութիւններն կաթողիկոսական խնդրոյն վրայ՝ թիֆլիզի թերթերն ստէպ ստիպուած լինելով հրատարակել՝ ինչ որ ժողովրդեան միտումներու հակառակ է։ Իսկ Հընդկաստանի, Պարսկաստանի և ուրիշ հայք որ ուղղակի չահ ունին կաթողիկոսական խնդրոյն ազգաշահ լուծման՝ կը պարտաւորին՝ ըստ մեզ, շարժիլ այն ուղղութեամբ, ինչ ուղղութեամբ որ շարժելու առաջարկած էինք Թուրքիոյ ազգային վարչութեան։ Այսինքն՝ այդ կողմերու հայ ժողովուրդներն ևս կարող են անձնիւր կառավարութեան ներկայելի աղերսագրեր՝ յայտարարելով Մայր Աթոռոյ վիճակին և անոր եկեղեցական անկախութեան կարևորութեան, և խնդրել որ իրենց ապերանցներն ներկայացուին ի պաշտօնէ Ռուսիոյ կառավարութեան ուշադրութեան։ Թէև արդէն յայտնի, այս ընթացքով աւելի ևս կը յայտնուի այս ճշմարտութիւնն թէ Բոլոր Հայք Հոգւոյ չափ կը փափաքին տեսնել Մայր Աթոռն Արարատեան իր նախնի պարզութեան և օրինաւորութեան մէջ։ Օրինաւոր փափաք՝ որ կրնայ ներգործել ամ ս կատարութեան վրայ, քանի որ այդ կառավարութիւնն ալ կ'ուզէ միշտ գրաւել մենչիւ անգամ հեռաւոր Նակ հայոց յարգն և համակրութիւնը։ Բայց ըստ մեզ՝ ամենէ ծանր ու ցաւալի պարագան եղերդն է, մեր պաշտօնական մարմիններու սկզբանց տարբերութիւնն է, որով խնդիրն բանաւոր և ուղիղ շաւղի մը մէջ մտնելու կ'արգիլուի։ Աղատութիւն չունենք, նա մանաւանդ մեր ազգային հպարտութեան ծանր կ'երևի այս տարբերութեան ներքին պատճառներուն վրայ բացէ ի բաց գրել։ Կաթողիկոսական խնդրոյ վրայ՝ Ազգային ժողովին մէջ եղած վիճաբանութիւններն ընդհանրապէս ցոյց տուին արդէն այն գոյներն որ ոչ ազգային են և ոչ պատուաւոր, այլ պարզապէս յետագիմական ու պանդուխտ որ՝ մեր եկեղեցւոյ ամենակարևոր հիմնարկութեան մը նը-կատմամբ։ բոլորովին չրանք ծիծաղաշարժ, օտարոտի դրութիւն մ'է։

Բաւական ժամանակէ ի վեր՝ մեր ազգային իշխանութիւնն կը կարծէր թէ ազգային քաղաքականութենէ տարբեր քաղաքականութեան մը հետևելով՝ կարող է նպատակի մը հասնիլ։ Սակայն զարմանալին այս էր, և ըստէպ ապացոյցներով հաստատած են, որ ոչ այդ նպատակն որոշ էր և ոչ հետևած քաղաքականութեան բնութիւնն և անկից հետևելիքը գիտէր։ Բաւական ժամանակ այսպէս տարաամ դրութեան մէջ մնալէն ետև՝ ազգային եկեղեցական, անտեսական, կրթական իրաւանց դէմ ծանր հարուածներու տեղի տալէն ետև՝ այդ իշխանութիւնն յանկարծ կ'ուշաբրի և իր կացութիւնն ուղղելու տեղ աւելի ծուռ ճամբու մը մէջ կ'մտնէ, ծուռակի մը մէջ կ'ինկայ։ Միշտ երկու ծայրերը կը գեղերին հայք, երբէք միջին շաւիղ մը չեն բռներ, որ բուն ազգային շաւիղն է։ Իսկ հիմակ որ ամեն աղատութեամբ կարող է փարչութիւնը մտնել այն խնդրոյն մէջ՝ որ հայոց հոգւոյն և էութեան հետ կապուած է, որ զուտ կրօնական է, և որով կրնայ շահիլ անուղղակի այն քաղաքական նշանակութիւնն ու համբաւն, որու համար կ'փափաքէր ստէպ անպատեհ ճամբով, հիմակ կը տեսնենք կարծես թէ կատարեալ վճռական քայլ մ'առնուլ և ըսել. «Հայ եմ, ամեն ինչ կորուսած եմ. ունիմ միայն Լուսաւորչի Աթոռն, որ իմ հոգիս է։ Արդ՝ կուզեմ որ այդ աթոռն իմ լինի, օտար ոտք անոր վրայ մուտք չը գտնէ, օտար ազդեցութիւն անոր դարաւոր իրաւունքն ու սահմանն չեղծէ։ Ցարակոյս չունիմ որ եթէ ամեն յարգական հլութեամբ այս իմ խնդիրս ներկայի առ որ անկ է, ինկատի կ'առնուի, և Աղջրմած կայսրն Ամենայն Ռուսաց իր անսահման հզօր պետութեան անշնչարելի մէկ կիսին, այս է Էջմիածնի վրայ՝ իր ամենատես ակնարկութեամբ հակելով հանդերձ՝ թոյլ կ'տայ որ ամեն Հայք ազատօրէն վարեն իրենց պաշտամունքն, սահմանադրեն կաթողիկոսական վարչութիւնն՝ ըստ հնաւանդ օրինաց, վերահաստատեն անոր հոգևոր յարաբերութիւններն, վստահ լինելով որ իր կենաց, կայսերական գերդաստանին և Պետութեան պայծառութեան համար միշտ սրտագին աղօթք և մաղթանք պիտի վերընծայուին առ Աստուած՝ Մայր Աթոռոյ տաճարին մէջ։»

Բայց այս ընթացքը շատ ըղդայնական (ՇՈՎԻՆԻՍՏ) է, շատ գաւառական ու գեղջկական է, զուրկ ամեն դիւանագիտական նրբութենէ և երկդիմութենէ, և կրնայ վիրաւորել այս կամ այն ազգութեան փափաք ականջն, ուստի և անընդունելի, կրնան առարկել մեր քաղաքագէտներն և հարկաւ իրենց ծրագիրը պիտի չենեն...։

Սակայն փափաքելի է որ այդ կամ ոևէ ծրագրի պատրաստութեան ժամանակ՝ արտաքին նշանները, որ կ'պատկանին մեր նշանակած ՇՐՐՐՐ կիսին, զգան ներգործել մեզ վրայ։ Այդ օտարոտի ազդեցութեանց կամ անհիմն խոստումներու դէմ դրամեն ինչ կրնայ լինիլ եթէ ոչ ազգային իսկական շահուց և իրաւանց պաշտպանութիւնն և ամենք բացատրելու բարոյական քաջութիւնն։

Մեր այս խորհրդածութեանց եղրակացութիւններն են. ա) Կաթողիկոսական խնդրոյն լաւ կարգադրութեան համար ինչ արգելքներ որ կրնան գուշակուիլ իշխանութեան մը կողմէ, այդ արգելքներն ենթադրական կը համարուին որքան ժամանակ որ Ազգն հաստատամտութեամբ եւ լրջօրէն չչարժիր, ամեն օրինական և արդար միջոցներ չպատուեր զանենք բառնալու համար։ բ) Կեդրոնական վարչութիւնն ոչ միայն Թուրքիոյ Հայոց կողմէ կրնայ այդ շարժման հեղինակ ու մղիչ հանդիսանալ, այլ և Պարսկաստանի, Հընդկաստանի և այլ հեռաւոր երկիրներու Հայոց հետ այս խնդրոյն մէջ համաձայնութեամբ գործելու համար զանազան օրինաւոր փորձեր ի գործ դնել։ գ) Թէ կաթողիկոսական խնդրոյն կարգադրութեան համար մեծագոյն խոչընդոտներն ոչ այնքան օտար տերութեան մը կողմէն են, որքան նոյն իսկ Ազգին կողմէն, որու մէջ գտնուած անհամաձայնութեան տարբերն այժ կ'տան այդ տերութեան որ դիմադրէ։

Ի վերջ այս է մեր կարծիքն որ՝ կաթողիկոսական խնդրոյն լաւ կարգադրութեան համար Ազգն ամեն ոգևորական, բարոյական եւ պաշտօնական ազդու և հրապարակային փորձեր ընելէ ետև իսկ՝ եթէ չ'յաջողի իր առաջադրած նպատակին հասնիլ և Արարատեան Աթոռոյ եկեղեցական ինքնօրինութիւնն ապահովել լիովին, գարձեալ բարոյական մեծ յաղթանակ մը տարած, զէթ ապագայ սունձգութեանց առաջն առած և յաջորդ սերնդին նոյն շաւղին մէջ յարատևելու օրինակ մը տուած կ'լինի։

(ՏԷՄՓ)

ՄԻՔԵԱԹԻՊ

ՖԻԼԻՊ.

Շէհրը Մէպիւր մուսիրիմիրտէն սեպտ. 24 թարիխէյէ թարաֆիմրդա եաղլան վէ տունի նիսոխէմիզ ատրմ խիլէն մէքթուպդան ատվամ ու խեթամը տրը։

Ամսոյն 19ին երկուշաբթի Անդրիանուպոլսոյ Առաջնորդ Գեր. Աբիստակէս Սրբազանն իւր Սոֆիոյ և Պալդանեան թերակղզւոյն ուրիշ կողմերն գտնուած առաջնորդական թեմերուն այցելութեան երթալու միջոցին քաղաքս հանդիպելով մի քանի օր կեցաւ, իւր հետ ունէր Սամաթիոյ Արժանապատիւ Տէր Արիստակէս Աւագերէցն։ Օթեւանեցաւ ի տուն Մեծ. Խաչէր աղա Վաղաղարեանի, որն որ ինչպէս նախորդ անգամուն նոյնպէս և այս անգամ իրեն բնական եղող հիւրասիրութեան և ազգասիրութեան մի նոր ապացոյց ընծայեց արժանաւորապէս հիւրընկալելով Գեր. Սրբազանն։

Նորին Գերապատիւ Սրբազնութիւնն ամսոյս 22ին ընկերակցութեամբ Արժ. Տէր Արիստակէս Աւագ-քահանայ Ռուսճուգլեանի պաշտօնական այցելութիւն տուաւ երկրիս կուսակալ վսեմափայլ Ալիբ բաշային։ Վսեմ կուսակալն, Սրբազան հօր դէպ ի Պուլղարիա ուղևորելոյ նպատակն իմանալով, կը պատմէ Նորին Սրբազնութեան Պուլղարիոյ այժմեայ քաղաքական վիճակն, այսու հանդերձ կը յայտնէ նաև թէ՝ Սրբազան հօր այժմ հոն երթալն վտանգաւոր չէ երբէք։ Այսպէս Նորին Վսեմափայլութեան հետ կէս ժամ չափ տեսակցելէ յետոյ կը մեկնի և երթալով անոր պաշտօնապէս այցելութիւն կուտայ նաև փոխկուսակալ վսեմափայլ Կոստանդ Քըրիսթովիցի, որոյ փոխադարձ այցելութիւնն կրնդունի։ Հուսկ ապա ամսոյս 23 ին մեկնեցաւ դէպ ի Թաթար-Բազարճիք, ուսկից Սոֆիա պիտի ուղեւորի։

* *

Երեք տարիներէ հետէ քաղաքիս ուսումնատենչ երիտասարդներէն 30ի չափ անհատք միաբանելով հաստատած են մի «Դպրոցասիրաց» անուն ընկերութիւն՝ որ առանց յուսահատելոյ անընդհատ կը գործէ և հիմն օր ըստ օրէ կը զօրացնէ, թէպէտ ժամանակ մը օրհասի մէջ էր։ Այժմ ունի դոյզն ինչ դրամագլուխ և մի 250 սակի արժէք ունեցող տուն, զոր կը լսենք թէ՝ Պատրիարք խորհուրդն ազգիկանց վարժարանի յարմար մի չէնք լինելն տեսնելով կը փափաքի եղեր, ե. թէ Դպրոցասիրաց ընկերութիւնն հաճութիւն տայ, ազգիկները նոր կարգադրութենէ վերջ անդ տեղափոխել։ Դաղդր է մեզ յուսալ և տարակոյս չունիմք որ՝ այսպիսի մի պարագայի մէջ, Դպրոցասիրաց ընկերութիւնն, հետևելով իւր բարի նպատակին աւելի իւր վսեմ անունն իրականացնելու համար, պիտի չմերժէ թաղ. խորհրդոյ փափաքն և ընդհուպ հաւանութիւն պիտի տայ։

* *

Զմոռնամ յիշել, Տէր Խաչադիր, որ կայ նաև մի «Գրաբար» անուն ընկերութիւն, զոր հիմնեցին գրբեթէ տարի մը կը լինի վարժարանի յատակագիծ աշակերտաց։ Նպատակ ունի ընկերութիւնն հաստատել մի մատենադարան, որ ունի այժմ 60ի չափ ընտիր մատեաններ։

Գրասիրաց ընկերութեան աղնիւ ընկերք մաս մը անուս մնացած երիտասարդութեան օգուտ մը ընծայելու մտօք, հաստատեցին նաև վարժարանին պաշտօնէութեան օգնականութեամբ կիրակնօրեայ և տօնական աւուրց մի վարժարան դոյզն շարամանով որ կարի դիւրամատչելի է։ Կը դասախօսուին կրօնագիտութիւն, լեզուաբանութիւն, Հայերէն որն որ ըստ ներքին կանոնագրութեան վարժարանին պարտաւորիչ է ամեն ազգային ուսանողի։ Դաղդ. Տաճկերէն, Պուլղարերէն, Պատմ. Ազգային և Ընդհ. Ազգայ. Աշխարհագրութիւն, Թուաբանութիւն, Տօմարագիտութիւն, Ազգային երգեցողութիւն եւ։

* *

Անցեալ շաբաթ քաղաքիս երեք ժամ հեռաւորութիւն ունեցող Սթանիմագա գիւղաքաղաքին երևելի Թուրքերէն մին իւր դստեր հարսանեաց հանդիսին կը հրաւիրէ գիւղաքաղաքին նաչանիկն և ուրիշ քրիստոնեայ երևելիներ։ Հարսին եղբայրն ալ իւր երկու Ֆիլիպէցի մտերիմներն կը հրաւիրէ։ Հարսանեաց միջոցին սոյն երկու ընկերք տանտիրոջ կողմանէ քրիստոնեայ հրաւիրելոյ և մանաւանդ Նաչանիկին եղած յարգանքն ու պատիւն տեսնելով, գէշ տրամադրութիւններ կը յղանան, և երբ տանտէրն երաժշտական խմբին առաջնորդութեամբ Նաչանիկն մինչ ցիւր տուն կուղարկէ, այս երկու ընկերք սաստիկ արբեցութեան աղդեցութենէն բորբոքեալ մին դանակ ի ձեռին կը յարձակի հարսին եղբօր վերայ որն որ ճարպիկ և շատ աւելի ուժեղ լինելուն, կը յաջողի իւր վրայ յարձակողն գետին զարնել առանց վնասուելու։ Իսկ միւս ընկերն որ ականատես կը լինի եղեր, առանց վայրկեան մը կորսնցնելու կը փաղէ սոյն պատանն և հաշտութեան միջամտել կեղծելով կը հանէ կամայուկ մէջքէն դանակն և ուժգնապէս խեղճ երիտասարդին գլխոյն մի կոգմէն խոթելով միւս կոգմէն կը հանէ ըլլորմն հանդերձ։ Բուն եղեռնագործն անմիջապէս խոյս կուտայ. և մինչև յարդ ոստիկանութիւնն չէ կրցած ձերբակալել, իսկ միւս ընկերն կը ձերբակալուի և այժմ գատաստանի ենթարկեալ է։

ՄԻԽԹԷՖԷՐԻԳԱ

Տիւրքի Ֆաբ «Գոնսոլօս վէ... Գուրան (՞)» ակրէդիտի զարիվէսի թանթնատ Գարա ամէնիպտէի զուրանլըգ հագգնատ ամիտէի Ֆրգրայը Լապմը տրը։

Պունատան պիր գաչ հաֆթա մուգատամէմ, Գարա ամէնիզ սուլարընտա վէ պա խուսուս Քէրչ իլէ Սեվասթաբօլ հէվալիսինէ իճրան չէգավէթ իտէն պիր թազմ քիւսթալա գուրսանլարտան ամֆիթէլ պահս իթմիշիզ տրը։ Ռուսիա բօլսի քէմալը տըգդաթ ու մէհարէթէլ իճրան թահարրիյաթ ու թէճէսսիսաթ իտուլ, ֆագաթ նայրը մուվաֆֆագիյէթ օլմամագտա իտի։ Տէնիզ գուրսանլարընն վար օլտրը քէնտի իճրաթլարընտան անլաշըլմագտա իտի, եօգսա պու հայտուտլար նէ թութուլուր նէ ամ գարբլբօրլար իտի։

Նիհայէթ պիր կիւն պիրմէյիզ նէ սուբէթլէ Օսէսա բօլսի՝ պունլարը մէյտանա չըգարմագլա պախթիյար օլմուշ տրը։ «Լաքին, տիյօր Օսէսա կազէթասը, սուբէթը միւտագգիգանէտ իճրա օլունան թահգիգաթտա, Եէ-ոէ ԴԷՀԷոէ պ-ը-ը-ոէ պ-ը-ը ՀՎ-ՈԷ իչպու գուրսանլրգ մատաէսինտէ բարմագլարը օլտրը թէպէյլիւն իթմիշ տրը։» Բուս կազէթալարը՝ իլավէի մէգալ իտէրէ, պու «Եուբսէք գէվաթէն» պիրինին իչտէն իսապէրտար օլուպ Տէրսաատէթէ գաչտրըլընը, վէ չէհրիմիզտէ պուլունան Բուս սէֆարէթինին մէրգումը թէվգիֆ իթտիրմէյէ պաթէլէկրաֆ էմր ալտրընը իլան իթմիշլէր տրը։

Պիզ տէ տէրհալ մուխպիրլէրիմիզին պիրինի ախալը մաիւմաթա իրսալ իթտիկիմիզտէն, մուսալէյհին կէթիրտիկի հավատիսի պէրվէճէը ամթի նէյը իտէր իսէք տէ, պիզ պիլէ տէվէրան իտէն պու ինանըլմազ չայիաթա կիւճ հայ իլէ ինանտրըլմըզ իչուն քէմալը էհթիյաթլա նագլ իտէրիզ։

Զանն օլունտրընա կէօրէ, Փէրչատի ինկիլթէրրա գէոնսոլոսը Մ. ՈՒ... իչպու գուրսան պէօլիսինին սէր.քէրտէսի օլուպ, քիմիսինին ռիվայէթինճէ Գարատէնիզտէի Բուս տօնանմասընին սէֆինէլէրինի պաթրմագ, վէ քիմիսինճէ տէ սրրֆ ատնիզ գուրսանլըզը իթմէք իւզրէ մէգբիւր գուրսան թագըմընը թէրթիպ իթմիշ իմիշ։ Լաքին հէր նէ տէ օլսա, մատտէ չունտա տրը քի, Մ. ՈՒ... հիչ քիմսէյէ տույուրմագդրզըն սուս բուս մահալը մէմուրկէթինտէն զայպ օլմուշ տրը. թէէմինէն ռիվայէթ օլունտրընա կէօրէ, մէրգում գէոնսոլոսը՝ Բուս բօլսինին քէնտիսինի թէվգիֆ իթմէք թէշէպպիւսինտէ պուլունտրընը պիր ճասուստան վագթը յլա խապէրալարագ, արալ թարալ պիր եէլքէն կէմիսինէ բաքիպ օլմուշ, վէ ինկիլթէրրայա սըվըշմագա պիր ֆբրսաթ պուլմագ իւմիտիյլէ ալաֆրանկա հոկուտմէրերին ցինճի բէնճէնպիհ կիւնիւ Օսէսայա միւվասէլէթ իթմիշ տրը։ Թարիֆէ հաճէթ օրմատրը վէճճէլ, պու միթէպէր գէոնսոլոս՝ թանըմայաճագ սուրէթտէ թէպտիլը գըյաֆէթ իթմիշ իտի իսէ տէ, նէ չարէ քի, Օսէսայա այագ պաստրը սրրատա Սիմֆէրօբոլ հէյէթը ատլիյէսի թարաֆընտան Օսէսայա պիր թէլէկրաֆ վուրուտա իտուպ, «Մէրքէրէնին» վարօրտան չըգաճարը բօլսէ խապէր վերմէքտէ վէ անիտէ թէվգիֆ իթմէսինի ինթար էյլէմէքտէ իտի։ Պու խուսուս օրթալըզը էրէյլիճէ պիրպիրինէ կէչիրմիշ տիր. լաքին պիլճիմիզ թահարրիյաթ երնէ սէմէրէսիզ գալմիշ տրը, գիրա բօլու մէմուրլարը՝ Օսէսանէն միխթէլիֆ օթէլլէրինի պատարագ արամագտարար իլէն, Մ. ՈՒ... քէնտի քէնտիսինի ավէնէսինտէն պիրինէ սամանլա տօլու պէօյիւք պիր սանտրգա գէյտուրմագտա վէ էրթէսի ճուսմա էրթէսի կիւնիւ Օսէսատան չըգաճագ վարօրտա ըմթամզօլա կէօնտէրթմէքտէ իտի։ Գէոնսոլոսըն ֆամիլիասը տա քէնտիսի իլէ Օսէսայա կիթմիշ օլտուղնտան, պիր գաչ կիւն սոնրա օ տախի Սթամզօլա կէլէճէք իմիշ։

Իլավէթէն պէյան օլունտրընա կէօրէ, Բուս հիւքիւմէթի՝ քէյֆիյէթի պա թէլէկրաֆ Տէրսաատէթտէ Բուսիա սէֆարէթինէ իշար իթմիշ օլտրընտան, սէֆարէթը միւշարէյէ հա տախի ֆիրարինին թէպլիմ օլունմասը իչիւն ինկիլիզ սէֆարէթիյլէ իճրան միւզաքէրաթտա իմիշ։ Իչպու մուամէլէնին նէթիյճէսի նէ օլաճարընը քիմսէ պիլմէզ, լաքին չայլա պուլան պիր հավատիսէ կէօրէ, էկէր ինկիլթէրրա՝ Բուսիանէն թաէպպինէ մուվաֆագաթ իթմէգ իսէ, Մ. ՈՒ. ը Նէյլիսոֆ՝ Պապը Ալիյէ միւրաճաաթ իտերէք։ Մ. ՈՒ...նէն քէնտույէ թէպլիմինի թալէպ իտէճէք իմիշ։

Պիզիմ ալտրընմըզ մաիւմաթ պունտան իպարէթ օլուպ, սրհհէթը քեամիլէսինի թէէմին իտէմէյիզ, զիրա պէօյլէ նագիք հավատիսլէրին թահգիգի բէք կիւճ տիր։

* *

Կաղէթամըզը թապ իտէճէյիմիզ սըրատա մէվսուգէն ալտրընըմըզ մաիւմաթա կէօրէ, Բուս հիւքիւմէթի՝ Մ. ՈՒ...ը բէսմէն իթհամ իթմէքտէ, վէ քէնտիլէրինէ թէվտի օլունան էմթայը ավարիաթօ իտէրէք սիկուրթա բօլեցալարը իւզէրինտէ քեարճըլըգ եարմագ իւզրէ մէրգումին պաղը գարթանլարա ույուշըրընը պէյան էյլէմէքտէ տիր։

Պունտան մատտա խապէր ալտրընմըզա կէօրէ, մէրգում գէոնսոլոս՝ չէհրիմիզտէն չրգրզպ պէլիսէզ պիր մահալէ սավուտուշ տրը։

—

Ֆրանսա հարպիյէ նազիրը ժէնէրալ Թիպօտէնին վուգուր իսթիֆասընա մէսնի, եէրինէ ժէնէրալ Գամբէնոնին թային օլունտրընը թէլէկրաֆ կէչէնտէ խապէր վերմիշ իտի։

Մուսիմլէյհ ժէնէրալ Թիպօտէնին ազ իտիրմէսինի Սրանիա թալէպ իթմիշ տէյս պիր չայիա զուհուր իթմիշ իսէ տէ, Վալենսիա կաղէթասը չայիան մէգբիւրէյի թէնէքէ աթէշ ալարագ իբիսի տէ մահրուգէն վէֆաթ իթմիշլէր տիր։

—

Կէչէն օգոստոս այրնտա ճաբանտա պիր թէաթրօ միւհթէրէգ օլարագ, ալիմըզը չօճուգ օլմագ իւզրէ եէթմիշ պէշ քիչի մէգբիւր եանկընտա թէլէֆ օրմուշ վէ եիւզ քիչի գատար տա եարալանմըշ տրը։

—

Բարիզտէքի Եունան սէֆիրի բրէնս Մավրոգօրտաթօնին մախտումը՝ պիր ըէվօրվէրին թէթիյինի օրնաթտըզը սըրատա, աթէշալարագ գուրչունը քէնտիսինէ իսապէթ իթտիկինտէն, էրթէսի սապահ միւթէսիրէն վէֆաթ իթմիշլէր տիր։

—

Կէչէնտէ Գասթամունիտէ պիր իսլամ գարըսը՝ կէճէլիյին օղլու իլէ պէրապէր կաղ թէնէքէսինտէն կաղ չըգարըր իբէն, օղլունուն էլինտէքի շամտանտան նասրլա մէգբիւր թէնէքէ աթէշ ալարագ իբիսի տէ մահրուգէն վէֆաթ իթմիշլէր տիր։

—Խայրէտտին բաշա հազրէթ-լէրինին 4 նէֆէր մախատուիրը՝ մուգու պուլան միւսատէի Մէ-նիյէ իւզէրինէ հուզուրը նէհրի-յարիյէ չըգարագ խաքիբաի Շա-հանէյէ արզը ուպուտիյէթ էյլէ-միշլէր տիր։

—Թիւթիւն Ըէժի իտարէսի ի-չին եաբըլաճագ ֆապրիգա վէ սաիրէնին մահալլէրինի ինթիսապ ու թաէին իթմէք իւզրէ Գավ-լայա կիթմիշ օլան իտարէի մէզ-քիւրէ միւտիրի Մ. Լանկ՝ տիւն Ցէրսաատէթէ ավտէթ իթմիշտիր։

Ավտրիալը տանլէր վէքիլի Մ. Ցուիտէնէք տախի պու կիւն էվ-ըօբատան չէհրիմիզէ ավտէթ էյ-լէյէճէք տիր։

—Պիր միլէոն ղրուշըզ գըյմէ-թինտէ օլան ուֆագըզ ագչէնին տարպը պու քէրրէ խիթամ պուլ-մուշ տըր։

Իրիայէթէ կէօրէ, մէսքիւքաա-թը մէզքիւրէ 2 միլէոն ղրուշըզ օլմայընճա իխրաճ օլունմայաճագ իմիշ։

Ու պապտէ միւթէչէքքիւլ պուլունան գօմիսիօն՝ մէզքիւր ագչէնին թէտրիճէն իխրաճընը թասիպ էյլէմիշ տիր։ Գօմիսիօնը մէզքիւր՝ մէճիտիյէ իլէ ուֆագ-ըզը արասընտա օլան 1 ղրշ. ֆար-գը գալտըրմագ իւզրէ խայլը մէ-ճիտիյէ ճէմի իլէ, ուֆագըզ եա-բըլմագ իչիւն Զարպխանէյէ կէօնտէրմիշ տիր։

—Զաթը հազրէթը Բաուիշահի՝ Պէչիքթաշտա պուլունան էօքսիւզ վէ տուլ գասին վէ սահիպսիզ մուհճիրլէրէ Պայրամը արիճէ ագչամըսը պիր խայլը գուրպան վէ էքմէք թէվզիինէ էմր պու-յուրմուշլար տըր։

—Ցիւն Բուսիատան Ցէրսաա-տէթէ 150 նումուսու Զէրքէս մու-հաճիրի վիւրուտ իթմիշ տիր։

—Եունան կազէթալարընը պէ-եանընա կէօրէ, ըէխը էշգըյա մէշհուր Սուլիոթիս պու քէրրէ Արթատա թէվգիճ օլունմուշ տըր։ Մէրգուում հայտուտը Սէլանիք վիլայէթինտէ Ֆյորինա գայմա-գամընը վէ սաիր պագը մահալ մէմուրիյնինի վէ Սէլանիք ճիվա-ընա էվրէնօպատէ Մէհմէտ բաշայը տաղա աշըրան հայտուտ ֆըրգասընը ըէխի օլուղը զանն օլունույօր։

—Էրզրում իլէ Թրապիզոն ա-բասընտա ինչա իտիրմիշ օլան Թա-րիգը քէպիրին՝ Իրանա կիտէ-ճէք էմթաանընը նագլինէ էլ-վէրիշլի, վէ պու իսէ Խագինէի ճէլիլէճէ պիր պէօյիւք իսթիֆա-տէյի մուճիպ օլաճագը պէեանը իլէ, պատէմա մէզքիւր Թարի-գին տահմա գապիը միւրուր վէ ուպուր պիր հայտէ պուլունը-ըըլմասընա ֆէվգէյատէ տրգագաթ իտիրմէսի լիզումը՝ Տախիլիյէ նէզարէթինտէն Էրզրում վէ Թը-բրապիզոն վիլիյէրինէ պա Թահ-րիրաթ իշար օլունմուշ տըր։

—Սիվաստան չէքիլէն թէլէկ-րաֆլարա նազարէն, չէհրը մէզ-քիւր իլէ Սամսոն պէյնինտէքի թարիգին ինչաաթը պու քէրրէ քեամիլէն խիթամ պուլուուզուն-տան, օն կիւնտէն պէրու Թարի-գը մէզքիւրտէն արապալար մուն-թազամէն ամէտչիւտ պաշլամըշ-լար տըր։

—Թիւֆէնքխանէ մէմուրինին-տէն պին պաշը խալիլ էֆէնտի՝ պու քէրրէ նէվուսուլ պիր Թիւ-ֆէնք իսթիրա էյլէմիշ վէ մէզ-քիւր Թիւֆէնք խաքիրաի Շա-հանէյէ արզ իտիրմիշ։ օրմաղլա՝ մումկինէյ չհին էօհտէսինէ գա-մագամըզ բիւթպէսի թէվճիհ պուլուլտըրը կիպի, Մապէյնտէ խրամէթինէ մուճաֆրզ պիր խրա-մէթլէ գայրըլմասը հագգընտա տախի իրատէի Սէնիյէ սուտուր էյլէմիշ տիր։

—Թիֆլիս քիանէ մէմուրինին-տէն պին պաշը խալիլ էֆէնտի՝ պու քէրրէ նէվուսուլ պիր Թիւ-ֆէնք իսթիրա էյլէմիշ վէ մէզ-քիւր Թիւֆէնք խաքիրաի Շա-հանէյէ արզ իտիրմիշ։ օրմաղլա՝ մումկինէյ չհին էօհտէսինէ գա-մագամըզ բիւթպէսի թէվճիհ պուլուլտըրը կիպի, Մապէյնտէ խրամէթինէ մուճաֆրզ պիր խրա-մէթլէ գայրըլմասը հագգընտա տախի իրատէի Սէնիյէ սուտուր էյլէմիշ տիր։

—Թիւրքիան Ցէրսաա-տէթէ 150 նումուսու Զէրքէս մու-հաճիրի վիւրուտ իթմիշ տիր։

—Եունան կազէթալարընը պէ-եանընա կէօրէ, ըէխը էշգըյա մէշհուր Սուլիոթիս պու քէրրէ Արթատա թէվգիճ օլունմուշ տըր։ Մէրգուում հայտուտը Սէլանիք վիլայէթինտէ Ֆյորինա գայմա-գամընը վէ սաիր պագը մահալ մէմուրիյնինի վէ Սէլանիք ճիվա-ընա էվրէնօպատէ Մէհմէտ բաշայը տաղա աշըրան հայտուտ ֆըրգասընը ըէխի օլուղը զանն օլունույօր։

—Էրզրում իլէ Թրապիզոն ա-բասընտա ինչա իտիրմիշ օլան Թա-րիգը քէպիրին՝ Իրանա կիտէ-ճէք էմթաանընը նագլինէ էլ-վէրիշլի, վէ պու իսէ Խագինէի ճէլիլէճէ պիր պէօյիւք իսթիֆա-տէյի մուճիպ օլաճագը պէեանը իլէ, պատէմա մէզքիւր Թարի-գին տահմա գապիը միւրուր վէ ուպուր պիր հայտէ պուլունը-ըըլմասընա ֆէվգէյատէ տրգագաթ իտիրմէսի լիզումը՝ Տախիլիյէ նէզարէթինտէն Էրզրում վէ Թը-բրապիզոն վիլիյէրինէ պա Թահ-րիրաթ իշար օլունմուշ տըր։

—Սիվաստան չէքիլէն թէլէկ-րաֆլարա նազարէն, չէհրը մէզ-քիւր իլէ Սամսոն պէյնինտէքի թարիգին ինչաաթը պու քէրրէ քեամիլէն խիթամ պուլուուզուն-տան, օն կիւնտէն պէրու Թարի-գը մէզքիւրտէն արապալար մուն-թազամէն ամէտչիւտ պաշլամըշ-լար տըր։

—Թիւֆէնքխանէ մէմուրինին-տէն պին պաշը խալիլ էֆէնտի՝ պու քէրրէ նէվուսուլ պիր Թիւ-ֆէնք իսթիրա էյլէմիշ վէ մէզ-քիւր Թիւֆէնք խաքիրաի Շա-հանէյէ արզ իտիրմիշ։ օրմաղլա՝ մումկինէյ չհին էօհտէսինէ գա-մագամըզ բիւթպէսի թէվճիհ պուլուլտըրը կիպի, Մապէյնտէ խրամէթինէ մուճաֆրզ պիր խրա-մէթլէ գայրըլմասը հագգընտա տախի իրատէի Սէնիյէ սուտուր էյլէմիշ տիր։

—Թիւրքիան Ցէրսաա-տէթէ 150 նումուսու Զէրքէս մու-հաճիրի վիւրուտ իթմիշ տիր։

—Եունան կազէթալարընը պէ-եանընա կէօրէ, ըէխը էշգըյա մէշհուր Սուլիոթիս պու քէրրէ Արթատա թէվգիճ օլունմուշ տըր։ Մէրգուում հայտուտը Սէլանիք վիլայէթինտէ Ֆյորինա գայմա-գամընը վէ սաիր պագը մահալ մէմուրիյնինի վէ Սէլանիք ճիվա-ընա էվրէնօպատէ Մէհմէտ բաշայը տաղա աշըրան հայտուտ ֆըրգասընը ըէխի օլուղը զանն օլունույօր։

—Էրզրում իլէ Թրապիզոն ա-բասընտա ինչա իտիրմիշ օլան Թա-րիգը քէպիրին՝ Իրանա կիտէ-ճէք էմթաանընը նագլինէ էլ-վէրիշլի, վէ պու իսէ Խագինէի ճէլիլէճէ պիր պէօյիւք իսթիֆա-տէյի մուճիպ օլաճագը պէեանը իլէ, պատէմա մէզքիւր Թարի-գին տահմա գապիը միւրուր վէ ուպուր պիր հայտէ պուլունը-ըըլմասընա ֆէվգէյատէ տրգագաթ իտիրմէսի լիզումը՝ Տախիլիյէ նէզարէթինտէն Էրզրում վէ Թը-բրապիզոն վիլիյէրինէ պա Թահ-րիրաթ իշար օլունմուշ տըր։

—Ցէրսաատէթէ սապրգ Բաբա վէքիլի Մանսէնեոր Վէնսան վանուէթլիլինին Միւճթէմէի Ա-մերիգա ճիմհուրիյէթի նէզտին-տէ մէմուրիյէթը մէզքիւրէյէ թային գըլընտըը մալիւմ տիր։ Պու տէֆա էյրօբա կազէթալարը-ա օգունարընա կէօրէ, մումկի-լէյ՝ մէմուրիյէթը մէզքիւրէ իլէ Բօրթուկալ բահթախթը օլան Լիզպոն չէհրինէ կէօնտէրիլէճէք-միշ։

—Բէթերսպուրկտան խապէր վէ-րիլտիկինէ կէօրէ, կէչէն այ զար-ֆընտա Նիհիլիսթլէր պիր Թահ-րիրաթը ուճուվիյէ նէյր իտէրէք, նիհիլիսթ մահպուսլարինէ վէ խու-սուսիյէ գատտն նիհիլիսթլէրէ զապրթա թարաֆընտան չէտիտ իշգէնէճէյէր վերիլտիյինի պիլդէ-յան, պէդլէ պիր մուամէլէնա-լայզայա խիթամ վերիլսինի հիւքիւմէթ իխթար իթմիշլէր տիր։

Մէրգուման իխթիլաճբլար՝ տի-կէր պիր Թահրիրաթը ուճուվիյէ տահա նէյր իտէրէք, սրգ սրգ Թէվգիֆ օլունմագտա օլտրգլը-ընտան նայի քէմալը իհթիյաթ-լա տավրանմալարընը քէնտի բէ-ֆիգլէրինէ նասիհաթ էյլէմիշլէր տիր։

Քէզալիք նիհիլիսթլէր՝ Բուսիա Զարընա տա Թէհտիտամիզ պիր մէքթուպ իրսալ իթմիշ օլտուգ-լարընտան, պու արա Ալէքսանտր Նէվսքի մանասթիրընդն պէօյիւք բուհանի այինլէրինտէ Զարընն հա-զըր պուլունմագտան իճթինապ իթմէսի միւհիմմիլտիր։

—Մուհարպէի ախիրտէ Էրզ-ըում իսթիհքամաթընտան էր-զինկեանա նագլ իտիրմիշ օլան պիր Թագըմ Թօր վէ նէֆէրաթ՝ պու քէրրէ Էրզրում իատէ օլընմըշ տըր։

Էրզրում գալէսինտէքի գուլէ-յէ վազը մուգայրէր օլան զայէթ քէպիր պիր սաաթ պու քէրրէ մէզքիւր գուլէյէ վազ օլունմուշ տըր։

ՍԱՐԲԱՖԻՑ

ԷՎՐՕՊԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա 15 Հոկտ.

Ինկիլիզ էսկամը Ինդ. Լիր.	101-½
Օսմ. էսկամը աշլըարը	09-⅞
» » գաբանար	09-⅝
Իսթիգրազ 85	12-¼
» 69	09-⅝
» 71	69-¾
» 72	17-¼
» 73	09-½
Օսմանլը Պանգասը	18-⅛
Ռուսիա իսթիգրազը	86-½
Մըսրը տուլ.մութա հրաչ	71-
» իսթիկրազը	92-
Տաիրա Սանիէ (Մըսրը)	68-
Ռոշիլա իսթիգրազը (Մըսրը)	92-
Մաճարիսթ. էսկամը 1877	101-¾
Գամպիո Բարիզ 3 այ վաճառ	-

Բարիզ 15 Հոկտ.

Ֆրանս. էսկ. 3 % Ֆր.	73-
» » % 5	107-92½
Օսմ. էսկամը աշլըարը	09-90
» » գաբանար	09-85
Իսթիգրազ 85 Ֆր.	62-
» 69	53-
» 73	47-
Բուսիայի չըմէնարֆէրի	46-75
Օսմ. Պանգասը	703-75
Գրէտի Լիոնէ	553-75
Գրէտի Ֆոնսիէ	1236-25
Լիոն ագսիոնը	1370-
Սուէյշ ագսիոնը	2305-
Ռուսիա 5 % 1877	93-¾
Իսպանիա էսկամը	91-05
Մըսր Ֆոնս. մութա հրաչ	358-75
Մաճարիսթան էսկամը	102-½
Եունան 6 % 1879	419-37½
Գամպիո 3 այ վաճառ	25-25

Վիէննա 15 Հոկտ.

Լօնտրա իւզէրինէ գամպիո	120-25
Բուսիայի չըմէնարֆէրի	22-70

ԳԱԼԱԹԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Էսկ. ուս. տիւն ազչ. գաբ.	10-34
Ու սապահ ուշըլար	10-32
Մըսրը մուքթահրաչ. գաբ.	78-15
Ու սապահ աշըլարը	78-05
Իսթիգր. 85 (մուքթան)	64-
» 65	61-
» 69 (բինար	55-25
» 72 (Պան տիւ Թրէ.)	18-75
» 73	48-
Բուսիայի չըմէնարֆէրի	47-25
Ագչէ Փպիկի	8-
Բէթօր Ղրշ.	00-
Հէվալէսիզ »	32-½

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	7-35
Սթամպոլ պանգասը	8-
Սօսիէթէ ժէնէրալ	4-15
Թրամվայ	5-30

ԱԳՅԷԼԷՐԻՆ ՖԻՑԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.ասան	Ղրշ. Բր.
Պէյազ մէճիտիյէ ֆարգը	108- 2
Մէճիտիյէ »	101-
Պէշիք »	103-20
Սվիսրագ »	103-20
Պագըզ »	700-
Ֆայմէ	1200-
Ինկիլիզ լիրասը	110-05
Ֆրանսըզ ալթունը	87-25
Բոլ	88-35
Գրէմից ալթունը	81-20
Գարպսն գայմէսի	09-38

ՇԱՀԱՆԸ ՐԱՂՊԷԹ ԹԷՍԻՍԱԹ

ԳԱՐԱԳԱՇԵԱՆ. —Ֆօրէք-ֆ. Գուլէ գաբուսու Նօ. 677, հէր նէվ ֆօ-թօկրաֆ չէքիլիր, վէ Սթամպօլան չայանը Թամսալա մահալլէրինին բէ-տիմէրի պուլունուր։

ԱՇՐ ԳԱԼԷՄԼԷՐԻ. —Պէյօղլունտա Ա.ինալը Զարչըտա (Բասաժ Օրիան-թալ) Նօ. 15. ՏՐ. Վ.ԻՕԼԻ։

Հ. ԱՎԷԼԼԻՍ. —3 Բասաժ Օրիանթալ. Պ. Ալէաթը ճէրրահիյէ մաղազասը։

Ինչու իլան ճէտվէլինէ տախի օլմագ խիզմէտնէր, Գալաթատա Տէ-յիրմէն խանընտա Նօ. 16 ԷՍԹԷՐՆ ԱԺԱՆՍԻ իլանաթ իտարէսինէ միւրաճաաթ էյլէմէլի տիրէր։

ԷԼԷԿԹՐԻԿ ԶԱՆԳԱՐԸ
Թ. ԱՃԱՌԵԱՆ

2 լիրա իւճրէթ իլէ խանէ վէ եա մաղազալարա էլէքթրիք չանգարը վազ օլունմագը կիպի, պէօյիւք իշլէր իչին տախի սաիր տիւքքանճբարա նիսպէթէն % 10 սգոնթօ իթմէյէ թէահհիւտ օլունուր։

Պաղչէ գաբու Համիտիյէ Նօ.	33
Պ. Ատա իսքէլէ ճատտէսի »	1
Գալաթա Վ.ոյմօտա Հազրը-ճէլար »	93
Գատրքէօյ իսքէլէ ճատտէսի »	46
Պէյօղլու Հաճօբուլօ չարշըսը »	4

ՍԷՊԶԷՎԱԹ ՖԻՑԱԹԸ

Շէհր Լ.ոնտրէրտէ կէլէն էջ-

Շէ.ը հայը Բուսինին 29նճը բէնճէն-պիհկիանիս էմին էօնիւնտէ սաթը-լան սէպզէնին Ֆիյաթը՝ սիս մէճիտի 20 ղրուշ հիսապը իլէ պէր վէճհը ա-թի պէյան օլունուր։

Ճընը սեղմ	-ոթ	էջ.ոյ բար-
Եէրլի պամեա	1000	200
Թուզլա պամեասը		
Ասմա գապաղը	1	60
Սագըզ գապաղը	1	35
Զալը ֆասուլեասը բր.	1	30
Այիչէ գասրն ֆասուլեասը	1	45
Եէր ֆասուլեասը	1	26
Գրըմզը տօմաթէս բր. 15	1	13
Եէշիլ տօմաթէս	1	16
Պարպ. ֆասուլեասը		
Օրթա էնկինար		
Պագլա		
Պօսթան բաթլիճանը	100	800
Պաշ բաթլիճան	100	400
Օրթա »	100	240
Թօպաճ »	100	160
Պէգէլեա		
Բանճար		
Թազէ սօղան		
Սէմիզոթ		
Մէլհիյէ		
Գավաթա	100	80
Գըրմըզը պիպէր	100	100
Պաշ սալաթալըգ	100	560
Օրթա »	100	320
Պաշ մըսրը	100	480
Օրթա »	100	
Եէշիլ ճաճը պիպէր	1	26
» թօբարլագ »	1	30
Լահանա	1	14
Բրասա տէմէթ	1	
Պպանաղ	1	20
Լպէմկէօմճի	1	35
Շալկամ		
Գարնա պահար լաթաթէս		
Հավուճ	1	50
Քէրէվիզ	1	35
Պալ գապաղը		
Եէր էլմասը		
Գըրմըզը պիպէր		

Սէպզէնին թօրտան սաթլան ֆիյաթը պարատէ մուհարբէ օ-լուպ, պունուն չիւրիւճիւ չէյ օլմասը իլէ նագլիյէ վէ մէսարի-ֆը սաիրէյէ գարշըլըգ օլմագ իւզրէ սէպզէճի տիւքքանընընը-տա պու ֆիյաթա նիհայէթ եիւզ-տէ 15 նիսպէթինտէ թիճարէթ զամմը իլէ սաթըլմասը գարար-լաչտրրըլմիշ օլտրգընտան, ան-տէն պիյատէյէ սաթան օլուր ի-սէ, օ միսիլիւլէր հագգլարընտա մուամէլէի ճէզայէ իճրա օլուն-մագ իւզրէ Շէհր Լ.ոնտրէթի վէ տաիրէի պէլէտիյէ միւտիր վէ մէվգիի միճէթթիշլէրինէ միւրա-ճաաթլա պէյան օլընմասը բէճա օլունուր։

29 Իյուլ 99

ԻԼԱՆԱԹ

Պէյօղլու Պիտայէթ մահքէմէսի ի-նրա տարիէ սինտէն կէլէն իլան.

Պէյօղլունտա Պիւլպիւլ տէրէ-սինտէ 33 նիւմէրօյու խանէնին միսթէճիրի պուլունան վիյէն՝ մէզքիւր խանէնին պիր օտասընը Արիսի գատընա իյճար էլէմիշ իսէ տէ, մէզպուրէ Արիսի գա-տրն 27 մահտան պէրու դայպու-պէթ իտէրէք օտա տէրունինտէ պիր մըգտար եշեա պըրագ մըշ օլ-տըրընտան, մէզքիւր օտանրն թախլիյէսի իլէ եշեաի մէզքիւ-բէնին ֆիրուխթը վէ էսմանրնտան միւթերաքիւմ իճարէնին թէսվիյէ վէ մահտուպընն իճրասը մէր-գում վիյէն թարաֆընտան իս-թիտա վէ էտա օլունմասընա պի-նաէն, մէզքիւր օտանրն թախլի-յէսիյէ եշեաի մէզքիւրէնին իճ-րա մէմուրիյէթի մարիֆէթի իլէ ֆիրուխթ օլունարագ, իճարաթը միւթերաքիւմէսինէ վերիլմէսի-նէ վէ ֆազլասընրն մահքէմէ մէզ-նէհինտէ հրֆզը իլէ, իլերուտէ միւտտահի այէյհա Արիսիյէ իթա-սընա 9 չէմվալ 300 վէ 30 թէմուզ 99 թարիխինտէ Պէյօղլու պիտա-յէթ մահքէմէսի Պիրինճի հու-գուգ տարէսինճէ ըըյապէն հիւ-քմ օլունուպ, իթիրազ միւտ-տէթի միւրուր իտէրէք հիւքմ իլամրն իճրասը իսթիտա օլուն-մուշ իսէ տէ մէզպուրէնին մա-լիւմ պիր իգամէթկեահը օլմա-տըզը վէ քէնտիսի մէյտանտա պուլունմատըզընտան իչպու իլան թարիխինէն իթիպարէն 91 կիւն զարֆընտա մէզպուրէ Արիսի գա-տրն Պէյօղլու պիտայէթ մահքէ-մէսի իճրա տարէսինէ միւրա-ճաաթլէ իսպաթը միւճուտ իթ-մէզ իսէ իմթինա իթմիշ ատտ օ-լունարագ, մէզքիւր օտա տէրու-նինտէ մէվճուտ օլան էշեանրն պիրմիւզայէտէ ֆիրուխթը իլէ, օ-տանրն տախի թախլիյէ իտիրէք մուճիր վիյէնէ թէսլիմ իտիրէք-կի մէզքիւր իճրա մէմուրիյէթի ճանիպինտէն իլան օլունուր։

28 Իյուլ 99

ՂԱՆՈՊ

Զիֆթէ չարնէլի, իչի ալթըն եալտըզը, իւզէրինտէ ֆամիլեա արմասը օյարագ իբի պաչլը պիր շահրն վէ պիրիպիրինէ կէչմէ A վէ N հարֆլարը հէքք օլունմուշ պիր կիմմուշ սիկարա գութուսը կէչէն բէնճէնպիհ կիւնիւ Պէյօղ-լունտա Գալաբնթան սագաը իլէ Գարաքէօյ քէօբրիսիս պէչինն-տէ դայպ իտիմիշ օլմաղլա, մէզ-քիւր սիկարա գութուսընը պու-լուպ Իսթէն Էսէրէ կազէթասը իտարէխանէսինէ կէօթիւրենէ զանի սուրէթտէ միւքեաֆաթ ի-թա օլունճաաղը իլան օլունուր։

ԻՏԱԼԻԷԻ ՄԱԼԹՈՒՍԷ

ՎԱԲՈՐԱՐԸՆԸՆ ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԷԹԼԷՐԻ

Իյուլ 1883 Հոկտ.ին Վինճի ճումա իրթէսի կիւնիւնտէն իթիպարէն

ԱՏԱԼԱՐ ԹԱՐԻԳԻ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Ա.ալարդան սապահըրը Բէօբրէ-յէ

Մ. Տ.	
1 15	Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գրնալը
1 50	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, (Պէյօղլ Ատատան 2 15ռէ)
5 15	Պէյօղլ Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գրնալը
7 15	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գրնալը (Ճումալարը Գատրքէօյ օղրայանագ) (Պ. Ատատան սաաթ 8ռէ)
	Բէօբրէ-յէ Ա.ալար ճանիպէ
5 15	Գրնալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք (Ճումալարը Գատրքէօյ օղրայանագ)
8 30	Գրնալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա
9 45	Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք
10 45	Գրնալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա,

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Ա.ալարդան Բէօբրէ-յէ

12 30	Պ. Ատա, Հէյպէլի
1 15	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գրնալը
7 —	Բէնտիք, Գարթալ, Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գրնալը, Գատրքէօյ (Պէյօղլ Ատատան սաաթ 7 45ռէ)
10 —	Պ. Ատա, Հէյպէլի, Գրնալը Գատրքէօյ
	Բէօբրէ-յէ Ա.ալար
2 45	Գատրքէօյ, Գրնալը, Պուրկ. Հէյպ. Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք
3 45	Գրնալը, Հէյպէլի, Պ. Ատա
10 —	Գրնալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք

ՀԱՃՏԱՐ ԲԱՇԱ ԹԱՐԻԳԻ

Իւէր Հէրֆնէրէ էօՆարարը Գ-Ռ-Ռ-ոգ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Բէօբրէ-յէ

Մ. Տ.	
1 50	Իզմիտ կիտէն գաթ. Նօ. 2
4 30	Պիրա թէատրօ
6 —	Հէրէքէյէ կիտէն 6
7 45	Իզմիտ կիտէն 8
10 25	Բէնտիկ կիտէն 10

Հայտար Բուլուտ

2 40	Բէնտիքէն կէլէն գաթ. Նօ.	1
5 10	Իզմիտէն կէլէն	5
6 50	Պիրա թէատրօ	
8 50	» »	
11 10	Իզմիտէն կէլէն	7

ԳԱՏԸ ԲԷՕԳ ԹԱՐԻԳԻ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ		ԲԱԶԱՐ ՍԷՖԷՐԼԷՐԻ	
Բէօբ-բէ-յէն Մ. Տ.	Գատը-էյէն Մ. Տ.	Բէօբ-բէ-յէն Մ. Տ.	Գատը-էյէն Մ. Տ.
1 15	1 15	1 50	1 50
1 55	2 —	2 50	2 50
2 40	2 45	3 30	3 30
3 25	3 50	4 30	4 30
4 30	4 50	5 30	5 30
5 30	5 30	6 30	6 30
8 30	8 30	9 —	9 —
9 15	9 10	10 —	10 —
10 —	10 —	11 —	11 —
10 45	10 50	12 —	12 —
11 50	11 20	— —	—
12 —	12		

ՄԱԳՐԻԲԻԼՅՕԳ ԹԱՐԻԳԻ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Մ-էրէ-էօյ-ուն Բէօբրէ-յէ

Սապահ

12 45	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու
5 —	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու
	Բէօբրէ-յէ-ուն Մ-էրէ-էօյ-ուն
	Սապահ
1 45	Բէօրրիուտէն սօղրու Մագրիքէօյիանէ
	Ա.էշտ Բէօբրէ-յէ
11 —	Գումգաբու, Սամաթիա, Մագրիքէօյ

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Մ-էրէ-էօյ-ուն Բէօբրէ-յէ

Սապահ

1 45	Մագրիքէօյ, Սամաթիա, Գումգաբու
	Բէօբրէ-յէ Մ-էրէ-էօյ-ուն
	Ա.էշտ
11 —	Գումգաբու, Սամաթիա, Մագրիքէօյ

Քէօբրիւ վէ իսկելէ մէմուրլէրի այնէն պիլէթ ալուպ պիլէթ կէրիէ բարա ալմալարը քիւլլէն մէճուս տրը, միթէճասիրլէրի պէր մուէիպը Թալիմաթ չէքտէն մէսուլ տրը։ Պինանէն ալէյէ վաբօրա բաքիպ օլան գէվաքէ քէօբրիւտէն ագիմէթլէրինտէ պիլեթլէրինի իսկելէնտէն ալմալարը վէ հէյնը ավտէթլէրինտէ Գատը գարկէսի իսկելէսինտէն վաբօրա կիրէճէք օյանալար պիլէթլէրինի մէզքիւր Գատրքէօյ իսկելէսինտէն մատտա սիկեր իսկելելերտէն բաքիպ օլանլար վաբօրալար տերտունին տէպիլեթլէրինի ալմալարը միաթէրեցաալր

Ագչամարը քէօբրիւտէն սաաթ 9,45ռէ Ատալարա վէ սաաթ 11, 15 վէ 12ռէ Գատրքէօյինէ հարաքէթ իսէն վաբօրլարա ճիւրմի պէօյիւք վէ եօլճուլարը իգամ իտէր տէրէճէտ օլան եիւք վէ էշեա գապուլ օլունմայաճագ տրը։ Թէհլիքէտէն հազեր օլունմագ իչիւն տիման օլարը զէման հէր վաբոր գուլլունարը նօգթատա թէվագուճ իսէ նկի կիպի, պօրտ Ֆուրնա միւ-նասպպէթի իլլ սու սէֆէրլէր իճրա օլունմազ իսէ, պու պապտէ եօլճուլարը պիր շէյ սէօյլէմէյէ հազլարը օլմայաճագ տրը։

ՍԱՀԻՊ ԻՄԹԻԱԶ ԱՆՏՈՆ ՄԱԳԱՆՅԱՆ